

**AFFIDAVIT IN SUPPORT OF A REQUEST FOR REOPENING**  
**AFFIDAVIT À L'APPUI D'UNE DEMANDE DE RÉOUVERTURE**

ONTARIO COURT OF JUSTICE  
COUR DE JUSTICE DE L'ONTARIO  
PROVINCE OF ONTARIO  
PROVINCE DE L'ONTARIO

Under Section 11 or Subsection 19(1) of the *Provincial Offences Act*, or  
Section 205.13 or Section 205.23 of the *Highway Traffic Act*  
En vertu de l'article 11 ou du paragraphe 19(1) de la Loi sur les infractions  
provinciales ou de l'article 205.13 de l'article 205.23 du Code de la route

**Form / Formule 102**  
*Courts of Justice Act*  
Loi sur les tribunaux judiciaires  
O. Reg. / Règl. de l'Ont. 200

I, \_\_\_\_\_  
*Je soussigné(e),* (name / nom)

of \_\_\_\_\_  
*de* (address / adresse)

make oath/affirm and say as follows:  
*déclare sous serment et affirme ce qui suit :*

1. I was convicted without a hearing on the \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_, yr. \_\_\_\_\_, of the offence of \_\_\_\_\_  
*J'ai été reconnu(e) coupable sans la tenue d'une audience le jour de \_\_\_\_\_ an \_\_\_\_\_ de l'infraction de \_\_\_\_\_*  
contrary to \_\_\_\_\_ section \_\_\_\_\_  
*contrairement à la(au) \_\_\_\_\_ article \_\_\_\_\_*

2. (a) I was unable to appear at my hearing through no fault of my own because:  
*Je n'ai pu comparaître à mon audience, sans faute de ma part, parce que :*  
\_\_\_\_\_  
(state reason / donner la raison)

**or / ou**

(b) a notice or document relating to the offence was not delivered to me, namely:  
*un avis ou un document concernant l'infraction ne m'a pas été livré, notamment :*  
\_\_\_\_\_  
(identify document / préciser quel document)

3. The conviction first came to my attention on the \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_, yr. \_\_\_\_\_  
*J'ai pris connaissance de la déclaration de culpabilité pour la première fois le jour de \_\_\_\_\_ an \_\_\_\_\_*

Sworn/Affirmed before me at \_\_\_\_\_  
*Fait sous serment/affirmé devant moi à \_\_\_\_\_*

this \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_, yr. \_\_\_\_\_  
*le \_\_\_\_\_ jour de \_\_\_\_\_ an \_\_\_\_\_*

\_\_\_\_\_  
A Commissioner, etc. / *Commissaire, etc.*

\_\_\_\_\_  
Signature of Defendant / *Signature du défendeur/de la défenderesse*

**NOTE:** Section 86 of the *Provincial Offences Act* provides:

Every person who makes an assertion of fact in a statement or entry in a document or form for use under this Act knowing that the assertion is false is guilty of an offence and on conviction is liable to a fine of not more than \$2,000.

**REMARQUE :** Selon l'article 86 de la Loi sur les infractions provinciales :

« Est coupable d'une infraction et passible, sur déclaration de culpabilité, d'une amende d'au plus 2 000 \$, quiconque affirme un fait dans une déclaration ou l'inscrit dans un document ou une formule dont la présent loi prévoit l'usage, et sait que cette affirmation est fausse. »

FOR INFORMATION ON ACCESS  
TO ONTARIO COURTS  
FOR PERSONS WITH DISABILITIES, CALL  
1-800-387-4456  
TORONTO AREA 416-326-0111



POUR PLUS DE RENSEIGNEMENTS SUR L'ACCÈS  
DES PERSONNES HANDICAPÉES  
AUX TRIBUNAUX DE L'ONTARIO, COMPOSEZ LE  
1-800-387-4456  
RÉGION DE TORONTO 416-326-0111